

Nº 2012
OBR 48

Nuestra felicidad la encontramos en la unificación. El día que los trabajadores estemos totalmente unificados desaparecerá la miseria y la injusticia.

«Mi Patria es el Universo, y hacer el bien mi Religión.— T. P.»

EL TRABAJO

PUBLICACION SEMANAL
ES PROPIEDAD

de la Sociedad Combinacion Mancomunal de Obreros

La emancipacion economica y social que buscamos la hemos de conquistar a Pelele, a la Razón o a la Fuerza, cuando sea una realidad la Unión de los Trabajadores.

Proclamamos la Justicia porque ella es la base de nuestra prosperidad.

SU MISION ES PROPAGAR LA MORAL Y LA UNION DEL ELEMENTO OBRERO, A FIN DE MEJORAR SU CONDICION SOCIAL Y ECONOMICA.

Año I.

Chile, TOCOPILLA, Domingo 13 de Diciembre de 1903.

Núm. 6.

A los Trabajadores.

Advertimos que toda persona que reciba nuestra periódico, QUEDA INVITADA A SUSCRIBIRSE, y se le ruega se sirva contestar a la CARILLA 79, si desea ser suscriptor para continuar recibiendo.

El Trabajo

Nuestra situación.

Luchamos como se dice, agnias arriles, contra toda una corriente poderosa que pretende detener la marcha que hemos emprendido en busca de la felicidad humana, pero eso no nos da miedo.

Tenemos en contra nuestra: los millones del Capital, con los cuales mantienen una infinidad de periódicos y diarios que solo se ocupan de escribir artículos destinados a embriagarse y fanatizar a las clases trabajadoras y además tenemos como enemigo la ignorancia de muchos de nuestros propios amigos y compañeros de ficción.

El gobierno del país, el Congreso y los Municipios, las autoridades judiciales y toda la mazorca que constituye la llamada administración del país es formada, directa o indirectamente por las mismas personas que, dueños del capital, son los patronos que como epidemia mortífera causan la eterna ruina de los trabajadores.

Ciertos diarios les dicen a los trabajadores que no eschen nuestra prédica.

Al mismo tiempo aconsejan paciencia y dicen que todo se conseguirá por medios tranquilos.

Nosotros convencidos de que los ricos no se ocuparán jamás de nosotros, puesto que solo piensan en sus placeres y en guardar todo el dinero posible, vamos a probar de la manera más fácil y sencilla, como es verdad, que nuestra propaganda marcha por buen camino e inclinada a instruirnos ininterrumpidamente para ir conociendo el derecho que tenemos en la vida.

Venamos un momento a los hombres que firman el gobierno.

Recuerde el pueblo, que en cada época de elecciones, los candidatos que pertenecen a los partidos políticos, mámanse conservadores, radicales, liberales o balnearistas, etc., todos en excepción han prometido al pueblo cosas maravillosas.

Después de todo el actual Congreso y los gobiernos que

han hecho sus promesas, han faltado groseramente a la palabra empeñada ante el pueblo.

Si estos caballeros han mentido durante los 10 años que lleva este país de vida independiente; piense el trabajador si será posible que sigamos creyendo las mentiras que nos cuentan.

Si ya nos hemos convencido que todo lo dicho por los caballeros han sido mentiras, tenemos fundadas razones para no creer nada más de lo que ellos digan.

Entonces el bienestar que buscamos tenemos que conseguirlo nosotros mismos, unidos estrechamente bajo la bandera de la «Combinacion Mancomunal», que es la Sociedad donde encontraremos la futura felicidad.

Recuerden con pena, nuestros compañeros de trabajo, que los ricos (patrones y gobiernos) son los únicos causantes y culpables de nuestras desgracias y miserias.

Mire ahora a su lado, vea a sus compañeros de trabajo, todos pobres y miserables, — pero con buen corazón.

¿Cuándo un trabajador está enfermo quienes están a su lado? ¿quienes le llevan alguna protección o algún alivio?

Únicamente sus compañeros de trabajo, nunca el patrono.

En cualquiera desgracia que le ocurra a un trabajador quienes están a su lado para ayudarlo o consolarlo?

Siempre sus mismos compañeros de trabajo, nunca el patrono, nunca el rico, nunca el gobierno.

Entonces, hai razon fundada, para que el trabajador esté siempre unido y compacto.

El trabajador que se aleja de sus compañeros, no es buen hombre.

Las Sociedades de Trabajadores, como la «Combinacion Mancomunal de Obreros» han prometido proteger a los compañeros que se incorporen a ella en las diversas circunstancias de la vida y estas promesas se están cumpliendo todas al pie de la letra.

Testigos de que es verdad lo que decimos son millares de trabajadores que ya han recibido esos beneficios o lo han visto recibir.

Eseja, entonces, el trabajador entre venirse a nuestro lado, a unirse como hermanos, como miembros de esta gran familia que tantos años arrastra las pesadas cadenas de la miseria o quedarse al lado de los patronos que lo explotan, robándole su trabajo y lo insultan sospechando de él.

El trabajador, hoy día, no tiene sino dos partidos que escoger:

Primero: pertenecer a la «Mancomunal» para dar pruebas de unión y estar a cubierto de las desgracias y tener derecho a ser protegido; y

Segundo: quedarse al lado de los patronos, convertido en enemigo de sus propios hermanos, remachando los grillos de la opresion y del servilismo.

Aquí no caben neutrales. Los neutrales estarán siempre al lado del patrono.

LUIS E. RECABARREN S.

A los Combinados.

Nos permitimos llamar a los miembros de la Sociedad «Combinacion Mancomunal de Obreros» de este puerto, que están atrasados en el pago de sus cuotas, tengan a bien apresurarse en quedar al corriente en sus pagos.

Entendemos muy especialmente completar el pago de la CUOTA ÚNICA, destinada al progreso de la imprenta.

En el orden social habrá una persona permitiendo encargada de percibir las cuotas de los socios.

EL DIRECTORIO JENERAL.

Combinacion Mancomunal de Obreros de Tocopilla.

LA ELECCION

DEL DIRECTORIO JENERAL.

Conforme al Reglamento el domingo pasado se debía elegir los socios que deben componer el directorio jeneral que regirá los destinos de la «Combinacion» en el año venidero.

La eleccion se verificó el mismo domingo en las delegaciones de las Oficinas: Santa Isabel, Empresa, Buena Esperanza, Grutas e Iberia.

En la oficina Rica Aventura no hubo eleccion por falta de número. Aquí en el puerto se efectuó la eleccion en la noche del miércoles, por no haber habido número el domingo.

Conforme al acuerdo de la Combinacion el escrutinio de cada oficina fué traido por el delegado nombrado al efecto.

Debido a esto, en la noche del miércoles asistieron a la reunion los

siguientes compañeros, delegados de las oficinas que se indica:

- Santa Isabel: Nicanor Concha
- Empresa: Demetrio Velasco
- Buena Esperanza: Manuel Gregorio García.
- Grutas: Juan B. Valenzuela
- Iberia: Evaristo Cornejo.

A las ocho y media, se abrió la sesion y una vez explicado por el presidente el objeto especial de la sesion, se procedió a elegir las personas que deben componer el Directorio Jeneral. Una vez hecha la eleccion se leyó el siguiente resultado:

En Tocopilla

- Presidente: Gregorio Trincado... 71
- Vice: Jacobo Vergara... 25
- » Tomás Varas... 21
- » L. E. Recabarren S... 7
- » Justino Bravo... 5
- Y varios votos sueltos.
- Tesorero: Juan Figueroa... 69
- » y 4 votos sueltos.
- Secretario: Carlos Morales... 67
- » En Blanco... 13
- Pró: Eduardo Mascayano... 58
- » Justino Bravo... 5

Oficina «Santa Isabel»

- Presidente: Gregorio Trincado... 27
- Vice: Justino Bravo... 26
- Tesorero: Juan Figueroa... 26
- Secretario: Carlos Morales... 25
- Pró: Bernardo Ortega... 24

Oficina «Empresa»

- Presidente: Gregorio Trincado... 71
- Vice: Jacobo Vergara... 71
- Tesorero: Juan Figueroa... 71
- Secretario: Carlos Morales... 71
- Pró: Eduardo Mascayano... 71

Oficina «Buena Esperanza»

- Presidente: Gregorio Trincado... 69
- Vice: Salvador Marin... 69
- Tesorero: Juan Figueroa... 69
- Secretario: En blanco... 69
- Pró: Elías Guerrero... 69

Oficina «Grutas»

- Presidente: Gregorio Trincado... 70
- Vice: Luis E. Recabarren S... 70
- Tesorero: Juan Figueroa... 70
- Secretario: Carlos Morales... 70
- Pró: Justino Bravo... 70

Oficina «Iberia»

- Presidente: Gregorio Trincado... 68
- Vice: Luis E. Recabarren S... 68
- Tesorero: Juan Figueroa... 68
- Secretario: Carlos Morales... 68
- Pró: Justino Bravo... 68

Una vez leído el resultado parcial de cada una de las reuniones